



ROPS
OPOLE

**USTAWA z dnia 11 lutego 2016 r.
o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci
(Dz. U. z dnia 17 lutego 2016 r., poz. 195)**

Świadczenie wychowawcze
Program (Rodzina 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego

Opole 25 marca 2016 r.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

- ▶ **USTAWA z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci (Dz. U. z dnia 17 lutego 2016 r., poz. 195)**
- ▶ **Rozporządzenie Ministra Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej z dnia 18 lutego 2016 r. w sprawie sposobu i trybu postępowania w sprawach o świadczenie wychowawcze (Dz. U. z dnia 19 lutego 2016 r., poz. 214)**
- ▶ **Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 883/2004 z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego. (Dz. Urz. UE L 166 z 30.04.2004, str. 1, z późn. zm./Dz. Urz. UE polskie wydanie specjalne, rozdz. 5, t. , str. 72)**
- ▶ **Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 987/2009 z dnia 16 września 2009 r. dotyczące wykonywania rozporządzenia (WE) nr 883/2004 w sprawie koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego (Dz.Urz. UE L 284 z 30.10.2009, str. 1)**
- ▶ **Decyzja nr F1 z dnia 12 czerwca 2009 r. dotycząca wykładni art. 68 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 883/2004 z dnia 29 kwietnia 2004 r. odnoszącego się do zasad pierwszeństwa w przypadku zbiegu praw do świadczeń rodzinnych**
- ▶ **Decyzja nr F2 z dnia 23 czerwca 2015 r. w sprawie wymiany danych między instytucjami do celów przyznawania świadczeń rodzinnych**

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



**ROPS
OPOLE**

**Wyrok Sądu Najwyższego
z dnia 17.01.2007 r. I UK 225/2006**

"Akty unijne rangi rozporządzenia, obowiązują wprost i bezpośrednio na terytorium państw członkowskich, a w razie sprzeczności z prawem krajowym mają przed nim pierwszeństwo"

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

ELEMENTY KOORDYNACJI

- ❑ Wykonywanie pracy najemnej lub pracy na własny rachunek w UE lub EWG
- ❑ Posiadanie uprawnień do emerytury lub renty z państwa członkowskiego UE lub EWG
- ❑ Posiadanie uprawnień do świadczeń dla sierot (renta sieroca, renta rodzinna, renta wdowia) z państwa członkowskiego UE lub EWG
- ❑ Zamieszkanie na terenie UE lub EWG

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Aktywność zawodowa w myśl Decyzji F1 Komisji Administracyjnej UE ds. Koordynacji Systemów Zabezpieczenia Społecznego

1. Dla celów art. 68 rozporządzenia (WE) nr 883/2004 świadczenia rodzinne uważa się za „udzielane z tytułu zatrudnienia lub pracy na własny rachunek”, w szczególności:
 - a) z tytułu faktycznego zatrudnienia lub pracy na własny rachunek; a także
 - b) w trakcie jakiegokolwiek okresu czasowego zawieszenia takiego zatrudnienia lub wykonywania pracy na własny rachunek:
 - (i) w wyniku choroby, macierzyństwa, wypadku przy pracy, choroby zawodowej lub bezrobocia, o ile w związku z tymi okolicznościami wypłacane są wynagrodzenia lub świadczenia, z wyłączeniem emerytur lub rent; lub
 - (ii) podczas urlopu płatnego, strajku lub lokautu; lub
 - (iii) podczas urlopu bezpłatnego przeznaczonego na wychowywanie dziecka, **o ile urlop ten uznawany jest za równoważny takiemu zatrudnieniu lub pracy na własny rachunek zgodnie z mającym zastosowanie ustawodawstwem.**

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Aktywność zawodowa w myśl Decyzji F1 Komisji Administracyjnej UE ds. Koordynacji Systemów Zabezpieczenia Społecznego
(w pigułce)

- 1) Praca najemna lub praca na własny rachunek**
(wynagrodzenie, składki społeczne),
- 2) Status osoby bezrobotnej** *(zasilek dla bezrobotnych),*
- 3) Choroba, choroba zawodowa, macierzyństwo, wypadek przy pracy** *(odpowiednie świadczenie),*
- 4) Urlop wychowawczy** *(okres równoważny z okresem zatrudnienia),*
- 5) Ubezpieczenia w KRUS** - jako rolnik, małżonek rolnika, domownik *(odprowadzanie składek społecznych)*
- 6) Posiadanie prawa do świadczenia pielęgnacyjnego**
(odprowadzanie składek społecznych z budżetu państwa)

o ile w związku z tymi okolicznościami są wypłacane wynagrodzenia lub świadczenia lub odprowadzane składki społeczne

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Zgodnie z przepisami ustawy o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci
celem świadczenia wychowawczego
jest częściowe pokrycie wydatków związanych z wychowywaniem dziecka, w tym opieką nad nim i zaspokojeniem jego potrzeb życiowych
– art. 4 ust. 1 ustawy

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Zgodnie z przepisami unijnymi
świadczenia rodzinne

to wszelkie świadczenia rzeczowe lub
pieniężne, które mają odpowiadać wydatkom
rodziny,

z wyłączeniem zaliczek z tytułu świadczeń
alimentacyjnych oraz specjalnych świadczeń
porodowych i świadczeń adopcyjnych
wspomnianych w załączniku I
- art. 1(z) rozporządzenia 883/2004

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



**ROPS
OPOLE**

PL

**celem świadczenia
wychowawczego**
jest częściowe pokrycie
wydatków związanych z
wychowywaniem dziecka,
w tym opieką nad nim i
zaspokojeniem jego
potrzeb życiowych

UE

świadczenia rodzinne
to wszelkie świadczenia
rzeczowe
lub pieniężne, które mają
odpowiadać wydatkom
rodziny

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Zgodnie z orzecznictwem TSUE, dla kwalifikacji danego świadczenia, jako świadczenia rodzinnego w ramach przepisów o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego, nie ma znaczenia umiejscowienie świadczenia w systemie krajowym (np. w ustawie o św. rodzinnych).

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Polskie świadczenia podlegające koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego

- 1) Zasiłek rodzinny oraz dodatki do zasiłku rodzinnego,
- 2) Zasiłek pielęgnacyjny,
- 3) Specjalny zasiłek opiekuńczy,
- 4) Świadczenie pielęgnacyjne,
- 5) Świadczenie rodzicielskie,
- 6) Zasiłek dla opiekuna (Ustawa z dnia 4 kwietnia 2014 r. o ustaleniu i wypłacie zasiłków dla opiekunów – (Dz. U. z 2014r., poz. 567),
- 7) Świadczenie wychowawcze (Ustawa z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci - (Dz. U. z dnia 17 lutego 2016 r., poz. 195)

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Wyrok Trybunału Sprawiedliwości UE C-347/12 w sprawie Wiering

- Spór pomiędzy krajową kasą świadczeń rodzinnych w Luksemburgu, a małżeństwem Ulrike i Markus Wiering.
Pan Markus Wiering był pracownikiem najemnym w Luksemburgu, a Pani Ulrike Wiering zamieszkiwała z dzieckiem w Niemczech i była tam aktywna zawodowo.
- Instytucja w Luksemburgu zobowiązana, jako druga w kolejności do udzielenia świadczeń odmówiła przyznania świadczeń rodzinnych (**dodatku dyferencyjnego**) tej rodzinie z tego powodu, że łączna wysokość świadczeń niemieckich Kindergeld (zasitek rodzinny) i Elterngeld (świadczenie rodzicielskie) przekraczały wysokość świadczeń przewidzianych przez ustawodawstwo luksemburskie (zasitek rodzinny i zasitek wychowawczy).

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



**ROPS
OPOLE**

**Wyrok Trybunału Sprawiedliwości UE C-347/12
w sprawie Wiering**

W związku z powyższym wyrokiem Komisja Europejska zwróciła się do ekspertów FreSco (sieć niezależnych ekspertów w dziedzinie swobodnego przepływu pracowników i koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego w Unii Europejskiej) z prośbą o analizę orzeczenia.

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



ROPS
OPOLE

**Wyrok Trybunału Sprawiedliwości UE C-347/12
w sprawie Wiering**

Odpowiedź na natychmiastową prośbę o analizę
porównawczą ustawodawstw krajowych
Świadczenia rodzinne – następstwa wyroku Wiering
(C 347/12)

Raport ekspertów FreSco
VC/2013/0300
Grudzień 2014

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



**ROPS
OPOLE**

**Wyrok Trybunału Sprawiedliwości UE C-347/12
w sprawie Wiering
Raport ekspertów FreSco
VC/2013/0300**

Orzeczenie C-347/12 w sprawie Wiering powinno być bezwzględnie stosowane również do rozporządzenia (WE) nr 883/2004 w sprawie koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Wyrok Trybunału Sprawiedliwości UE C-347/12 w sprawie Wiering Raport ekspertów FreSco VC/2013/0300

Przy obliczaniu dodatku dyferencyjnego, należy brać pod uwagę świadczenia, które są „tego samego rodzaju”, biorąc pod uwagę:

- Przedmiot świadczenia;
- Cele;
- Podstawę obliczania;
- Warunki przyznawania;
- Beneficjentów.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Wyrok w sprawie Wiering *konsekwencje*

Ze względu na różnorodność świadczeń w ustawodawstwach państw członkowskich nie jest możliwe porównywanie świadczenia do świadczenia. Przy obliczaniu dodatku dyferencyjnego należy porównywać koszyki świadczeń, a nie ich rodzaje.

- Polskie świadczenia podzielono na dwa koszyki:
 - 1) koszyk świadczeń klasycznych,
 - 2) Koszyk świadczeń wychowawczo/rodzicielskich.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Koszyk świadczeń klasycznych

- 1) Zasiłek rodzinny oraz dodatki do zasiłku (za wyjątkiem art. 10 ustawy o śr.),**
- 2) Zasiłek pielęgnacyjny,**
- 3) Świadczenie wychowawcze (500+)**

Koszyk świadczeń wychowawczo/rodzicielskich

- 1) Dodatek do zasiłku rodzinnego z tytułu korzystania z urlopu wychowawczego,**
- 2) Świadczenie pielęgnacyjne,**
- 3) Specjalny zasiłek opiekuńczy,**
- 4) Świadczenie rodzicielskie,**
- 5) Zasiłek dla opiekuna.**

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

PL

UE

celem świadczenia wychowawczego jest częściowe pokrycie wydatków związanych z wychowywaniem dziecka, w tym opieką nad nim i zaspokojeniem jego potrzeb życiowych

świadczenia rodzinne to wszelkie świadczenia rzeczowe lub pieniężne, które mają odpowiadać wydatkom rodziny

Świadczenie wychowawcze należy do koszyka świadczeń klasycznych z uwagi na te same cele i warunki przyznawania

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Obliczanie dodatku dyferencyjnego

*prawo do świadczenia wychowawczego w wysokości dodatku
dyferencyjnego*

Przykład I

*Mąż pracuje w Holandii i otrzymuje świadczenia w wysokości 64 euro,
tj. w przeliczeniu około **256 zł***

*Żona w Polsce **nie jest aktywna** zawodowo i mogłaby otrzymać:*

Świadczenie wychowawcze – 500 zł

Zasiłek rodzinny – 89 zł

*Razem: - **589 zł***

W takiej sytuacji w Polsce żona jest uprawniona do otrzymania:

589 zł – 256 zł = około 333 zł (wysokość dodatku dyferencyjnego)

*Razem rodzina otrzyma z Holandii 64 euro miesięcznie i 333 zł z Polski
miesięcznie*

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Obliczanie dodatku dyferencyjnego

*prawo do świadczenia wychowawczego w wysokości dodatku
dyferencyjnego*

Przykład II

*Mąż pracuje w Niemczech i otrzymuje świadczenia w wysokości
188 euro, tj. w przeliczeniu około **752 zł***

*Żona w Polsce **nie jest aktywna** zawodowo i mogłaby otrzymać:*

Świadczenie wychowawcze – 500 zł

Zasiłek rodzinny – 89 zł

*Razem: - **589 zł***

*W takiej sytuacji w Polsce żona nie jest uprawniona do świadczeń
ponieważ w Niemczech świadczenia są wyższe od świadczeń
w Polsce.*

752 zł > 589 zł = brak prawa do dodatku dyferencyjnego

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Obliczanie dodatku dyferencyjnego

*prawo do świadczenia wychowawczego w wysokości dodatku
dyferencyjnego*

Przykład III

*Mąż pracuje w Niemczech i otrzymuje świadczenia w wysokości
188 euro, tj. w przeliczeniu około **752 zł***

*Żona w Polsce **jest aktywna** zawodowo i mogłaby otrzymać:*

Świadczenie wychowawcze – 500 zł

Zasiłek rodzinny – 89 zł

*Razem: - **589 zł***

*W takiej sytuacji w Polsce żona jest uprawniona do świadczeń.
W Niemczech zostanie wypłacony dodatek dyferencyjny.*

752 zł - 589 zł = 163 zł = ok. 41 euro

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



**ROPS
OPOLE**

Obliczanie dodatku dyferencyjnego

**Na stronie internetowej unijnego Systemu Ochrony
Socjalnej - MISSOC – dostępnej pod adresem**

<http://www.missoc.org>

**uaktualniane są co sześć miesięcy stawki
świadczeń rodzinnych wszystkich państw
UE i EWG**

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Art. 13, ust. 2

2. Wniosek składa się w urzędzie gminy lub miasta właściwym ze względu na miejsce zamieszkania osoby ubiegającej się o świadczenie wychowawcze.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej Departament
Koordynacji Systemów Zabezpieczenia Społecznego pismem
nr **DSZ-III.5440.7.2016.KD** z dnia **18 marca 2016 r.**

przekazało do wiadomości i stosowania:

[... Zgodnie z art 23 ust. 2 ustawy z dnia 28 listopada 2003 r.
o świadczeniach rodzinnych wnioski składa się w urzędzie gminy
lub miasta właściwym ze względu na miejsce zamieszkania osoby,
o której mowa w ust. 1. Tym samym, wniosek o świadczenia
rodzinne wniesiony do ROPS, winien być przekazany do organu
właściwego zgodnie z art. 65 *Kodeksu postępowania
administracyjnego*...]

[... wnioski o świadczenie wychowawcze, wprowadzone ustawą
z dnia 11 lutego 2016 roku *o pomocy państwa w wychowywaniu
dzieci* stanowiąc będą zawsze odrębną sprawę, a tym samym
powinny zostać złożone w organie właściwym ...]

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Zasady pierwszeństwa ustawodawstwa właściwego

Artykuł 68 Rozporządzenia (WE) 883/2004
Zasady pierwszeństwa w przypadku zbiegu praw
do świadczeń

1. W przypadkach, w których na podstawie ustawodawstwa więcej niż jednego Państwa Członkowskiego udzielane są świadczenia w tym samym okresie i dla tych samych członków rodziny, mają zastosowanie następujące zasady pierwszeństwa:

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Zasady pierwszeństwa ustawodawstwa właściwego *Artykuł 68 Rozporządzenia (WE) 883/2004*

a) w przypadku świadczeń wypłacanych przez więcej niż jedno Państwo Członkowskie **z różnych tytułów**, kolejność pierwszeństwa jest następująca:

- ❖ w pierwszej kolejności prawa udzielane z tytułu zatrudnienia lub pracy na własny rachunek,
- ❖ w drugiej kolejności prawa udzielane z tytułu otrzymywania emerytury lub renty,
- ❖ w ostatniej kolejności prawa uzyskiwane na podstawie miejsca zamieszkania.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Zasady pierwszeństwa ustawodawstwa właściwego *Artykuł 68 Rozporządzenia (WE) 883/2004*

b) w przypadku świadczeń wypłacanych przez więcej niż jedno Państwo Członkowskie z tego samego tytułu, kolejność pierwszeństwa ustalana jest poprzez odniesienie do następujących kryteriów dodatkowych:

i) w przypadku świadczeń uzyskiwanych z tytułu zatrudnienia lub pracy na własny rachunek: miejsce zamieszkania dzieci, pod warunkiem że taka praca jest wykonywana;

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Zasady pierwszeństwa ustawodawstwa właściwego
Artykuł 68 Rozporządzenia (WE) 883/2004

ii) w przypadku świadczeń uzyskiwanych na podstawie otrzymywania emerytur lub rent: miejsce zamieszkania dzieci, pod warunkiem że emerytura lub renta jest wypłacana na podstawie jego ustawodawstwa i, dodatkowo, w odpowiednim przypadku, najdłuższy okres ubezpieczenia lub zamieszkania na podstawie kolidujących ustawodawstw;

iii) w przypadku świadczeń uzyskiwanych na podstawie miejsca zamieszkania: miejsce zamieszkania dzieci.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Zasady pierwszeństwa ustawodawstwa właściwego *Artykuł 68 Rozporządzenia (WE) 883/2004*

2. W przypadku zbiegu uprawnień, świadczenia rodzinne udzielane są zgodnie z ustawodawstwem wyznaczonym jako mające pierwszeństwo na podstawie przepisów ust. 1.

- Uprawnienia do świadczeń rodzinnych z tytułu innych kolidujących ustawodawstw są zawieszane do kwoty przewidzianej przez pierwsze ustawodawstwo i, w odpowiednim przypadku, określany jest dodatek dyferencyjny dla sumy, która przekracza tę kwotę. Jednakże taki dodatek dyferencyjny nie musi być przewidziany dla dzieci zamieszkujących w innym Państwie Członkowskim, kiedy uprawnienie do przedmiotowego świadczenia wynika wyłącznie z miejsca zamieszkania.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

**Pracownik delegowany
podlega pod zakres podmiotowy Rozporządzenia
883/2004**

Artykuł 12

Zasady szczególne

1. Osoba, która wykonuje działalność jako pracownik najemny w państwie członkowskim w imieniu pracodawcy, który normalnie prowadzi tam swą działalność, a która jest delegowana przez tego pracodawcę do innego państwa członkowskiego do wykonywania pracy w imieniu tego pracodawcy, nadal podlega ustawodawstwu pierwszego państwa członkowskiego, pod warunkiem że przewidywany czas takiej pracy nie przekracza 24 miesięcy i że osoba ta nie jest wysłana, by zastąpić inną delegowaną osobę.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Pracownik delegowany

stanowisko MPiPS

Departament Koordynacji Systemów Zabezpieczenia Społecznego

[... dla zastosowania unijnych przepisów o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego konieczne jest występowanie **tzw. elementu transgranicznego (międzynarodowego)** będącego efektem korzystania przez pracownika ze swobody przemieszczania się.

Z taką właśnie sytuacją mamy do czynienia w przypadku oddelegowania pracownika do wykonywania pracy na terenie innego państwa....]

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

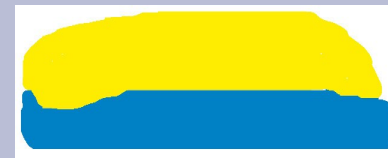
Pracownik delegowany

stanowisko MPiPS

Departament Koordynacji Systemów Zabezpieczenia Społecznego

W przypadku pracownika delegowanego [... ustalenie, że w sprawie nie mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego stoi w sprzeczności z normą wyrażoną w art. 14 rozporządzenia 1408/71 i art. 12 rozporządzenia 883/2004 oraz orzecznictwem Trybunału Sprawiedliwości UE, m.in.. orzeczenie z dnia 12 czerwca 2012 r. w sprawach połączonych C-611/10 i C-612/10 (Hudziński, Wawrzyniak)...]

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



**ROPS
OPOLE**

Pracownik delegowany

**Polską instytucją właściwą do określenia któremu
ustawodawstwu podlega osoba delegowana do pracy
w innym państwie UE lub EWG jest**

ZAKŁAD UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego

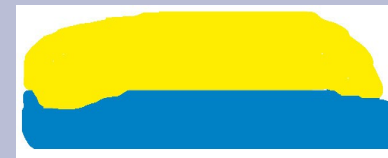


ROPS
OPOLE

Pracownik delegowany

Polska instytucja właściwa (ZUS) potwierdza, iż osoba delegowana do pracy na terytorium innego państwa członkowskiego podlega nadal ustawodawstwu polskiemu na podstawie art. 12, ust. 1 Rozporządzenia (WE) nr 883/2004 w sprawie koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego, a nie na podstawie polskiej ustawy o systemie ubezpieczeń społecznych (Dz. U. Z 2009 r. nr 205, poz. 1585 ze zm.)

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



**ROPS
OPOLE**

**Współpraca między organem właściwym,
a marszałkiem województwa**

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

Art. 16 ustawy o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci

1. W przypadku gdy osoba, o której mowa w art. 4 ust. 2, lub członek rodziny tej osoby przebywa poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej w państwie, w którym mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego, organ właściwy przekazuje wniosek wraz z dokumentami marszałkowi województwa.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

Przesłanki wynikające z art. 16, ust. 1:

- 1) Wnioskodawca lub członek rodziny przebywa poza granicami RP,
- 2) Określenie państwa w którym przebywa (*państwo w którym mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego*),
- 3) Określenie celu przebywania poza granicami RP,
- 4) Przekazanie wniosku wraz z dokumentami (*jakie dokumenty należy dołączyć do wniosku określa art. 13, ust. 4 ustawy oraz § 2, pkt 2 rozporządzenia wykonawczego*),
- 5) Wniosek nie może zawierać decyzji organu właściwego ustalającej uprawnień do świadczenia wychowawczego.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

2. W przypadku przebywania osoby, o której mowa w art. 4 ust. 2, lub członka rodziny tej osoby w dniu wydania decyzji przyznającej świadczenie wychowawcze lub po dniu jej wydaniu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej w państwie, o którym mowa w ust. 1, organ właściwy występuje do marszałka województwa o ustalenie, czy w sprawie mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego.

sprawa, a przekazanie wniosku

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

Przesłanki wynikające z art. 16, ust. 2:

- 1) Wnioskodawca lub członek rodziny przebywa poza granicami RP,
- 2) Określenie państwa w którym przebywa (*państwo w którym mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego*),
- 3) Określenie celu przebywania poza granicami RP,
- 4) Przekazanie wniosku wraz z dokumentami (*jakie dokumenty należy dołączyć do wniosku określa art. 13, ust. 4 ustawy oraz § 2, pkt 2 rozporządzenia wykonawczego z uwzględnieniem dokumentów potwierdzających dochód utracony i uzyskany*),
- 5) Wniosek musi zawierać decyzję ustalającą uprawnienia do świadczenia wychowawczego.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

<https://www.mpips.gov.pl/> → wsparcie dla rodzin dziećmi →
świadczenia rodzinne → komunikaty dotyczące świadczeń
rodzinnych → procedura postępowania między gminą a
marszałkiem województwa w sprawach świadczeń rodzinnych
w kontekście przepisów o koordynacji systemów
zabezpieczeni społecznego w UE

**Procedura postępowania między gminą a marszałkiem
województwa w sprawach świadczeń rodzinnych
w kontekście przepisów o koordynacji systemów
zabezpieczenia społecznego w UE**

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



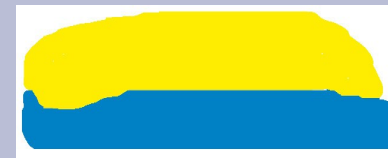
ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa Procedura postępowania między gminą a marszałkiem województwa

Organ właściwy powinien, na podstawie złożonych przez stronę dokumentów lub zaświadczeń albo oświadczeń strony, ustalić i przekazać marszałkowi województwa następujące informacje:

- 3) adres zamieszkania wnioskodawcy lub członka jego rodziny przebywającego poza granicami RP na terytorium państwa objętego koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego,
- 4) określenie charakteru oraz celu przebywania wnioskodawcy lub członka jego rodziny poza granicami RP na terenie państwa objętego koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego, w szczególności czy jest to związane z podjęciem legalnej działalności zarobkowej, pobieraniem świadczeń emerytalno-rentowych lub podjęciem przez jednego z rodziców studiów.
- 5) w przypadku przebywania związanego z podjęciem pracy najemnej ustalenie adresu i nazwy pracodawcy (lub miejsce prowadzenia działalności gospodarczej) na terenie państwa objętego koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Państwa członkowskie UE oraz EWG

- Austria
- Belgia
- Bułgaria
- Cypr
- Czechy
- Dania
- Estonia
- Finlandia
- Francja
- Grecja
- Hiszpania
- Holandia
- Irlandia
- Litwa
- Luksemburg
- Łotwa
- Malta
- Niemcy
- Portugalia
- Rumunia
- Słowacja
- Słowenia
- Szwecja
- Węgry
- Wielka Brytania
- Włochy

Islandia
Lichtenstein
Norwegia
Szwajcaria

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

**Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem
województwa**

DOKUMENTY W JĘZYKACH OBCYCH

**Zgodnie z art. 1 ustawy z dnia 7 października 1999r.
o języku polskim (Dz.U. z dnia 8 listopada 1999r.)
przepisy ustawy dotyczą używania języka polskiego
w realizacji zadań publicznych oraz zgodnie z
art. 4 ww. ustawy, język polski jest językiem
urzędowym dla organów jednostek samorządu
terytorialnego i podległych im instytucji w zakresie,
w jakim wykonują zadania publiczne.**

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

**Wyrok Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Warszawie
z dnia 4 kwietnia 2006 r. V SA/Wa 1558/05**

Sąd wskazał, iż z art. 4 ustawy z dnia 07 października 1999 o języku polskim, wynika obowiązek prowadzenia wszelkich czynności procesowych w języku polskim, do których zalicza się nie tylko czynności dokonywane ustnie, lecz także prowadzenie w tym języku pełnej dokumentacji postępowania, zwłaszcza posługiwanie się w postępowaniu tłumaczeniami dokumentów. Dokument sporządzony w języku obcym musi być zgodny z prawem. Niezgodność z prawem, w tym wypadku, oznacza naruszenie obowiązku stosowania języka polskiego przy przyjęciu za dowód dokumentu sporządzonego w języku obcym i dokonania jego oceny. (LEX nr 220903).

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

3. Przepisów ust. 1 i 2 nie stosuje się w przypadku wyjazdu poza granice Rzeczypospolitej Polskiej lub pobytu turystycznego, leczniczego lub związanego z podjęciem przez dziecko kształcenia poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.

4. W przypadkach, o których mowa w ust. 1 i 2, marszałek województwa ustala, czy w przekazanej sprawie mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

5. W przypadku gdy marszałek województwa w sytuacji, o której mowa w ust. 1, ustali, że mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego, wydaje decyzję zgodnie z art. 11.

6. W przypadku gdy marszałek województwa w sytuacji, o której mowa w ust. 2, ustali, że mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego, organ właściwy **uchyla decyzję** przyznającą świadczenie wychowawcze **od dnia, w którym osoba podlega ustawodawstwu państwa, o którym mowa w ust. 1**, w zakresie świadczeń na rodzinę w związku ze stosowaniem przepisów o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego.

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



**ROPS
OPOLE**

**Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem
województwa**

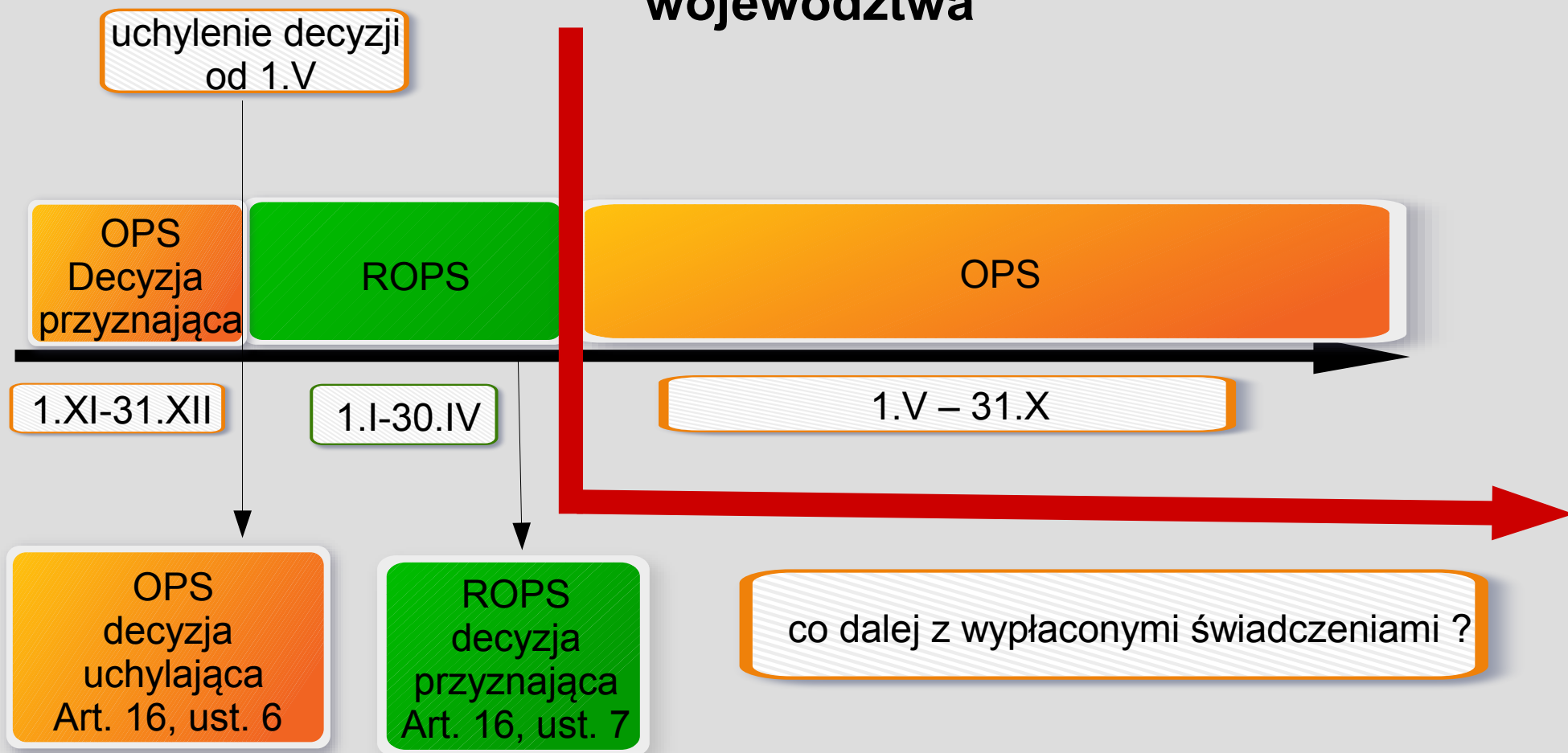
**Zgodnie z orzecznictwem sądowno-administracyjnym
uchylenie decyzji nie powinno następować od dnia,
w którym osoba podlega ustawodawstwu państwa,
o którym mowa w ust. 1 ale w okresach w których
mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów
zabezpieczenia społecznego.**

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa



Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

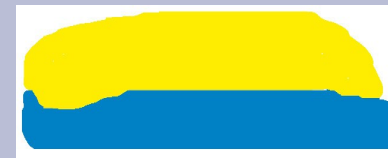
Wyrok WSA w Poznaniu II SA/Po 399/11 z dnia 31.08.2011 r.

[... organ właściwy powinien ograniczyć uchylenie decyzji przyznającej świadczenia rodzinne do tych okresów, kiedy – wedle ustaleń Marszałka Województwa – miały zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego...]

[... uchylenie decyzji ... powinno dotyczyć jedynie tych okresów, w których zachodziła koordynacja wspomnianych systemów, a nie w całości ...]

Decyzją SKO.I/40/2244/2015/śr z dnia 21.10.2015 r. SKO w Opolu podzieliło pogląd wyrażony w powyższym wyroku.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Współpraca między organem właściwym, a marszałkiem województwa

7. W przypadku, o którym mowa w ust. 6, marszałek województwa wydaje decyzję w sprawie świadczenia wychowawczego zgodnie z art. 11 od dnia, w którym osoba podlega ustawodawstwu państwa, o którym mowa w ust. 1, w zakresie świadczeń na rodzinę w związku ze stosowaniem przepisów o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego.

8. W przypadku gdy marszałek województwa ustali, że w sprawie nie mają zastosowania przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego:

- 1) przekazuje sprawę organowi właściwemu w celu ustalenia prawa do świadczenia wychowawczego – w przypadku, o którym mowa w ust. 1;
- 2) informuje o tym fakcie organ właściwy – w przypadku, o którym mowa w ust. 2.

9. Organ właściwy w przypadku, o którym mowa w ust. 8 pkt 1, ustala prawo do świadczenia wychowawczego od miesiąca złożenia wniosku, o którym mowa w ust. 1.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Sprawy, w których nie da się ustalić czy mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego

**Spór o właściwość pomiędzy Organem Właściwym,
a Marszałkiem Województwa Opolskiego**

- **SKO.I.40/2574/2015/śr z dnia 15 grudnia 2015 r.**
- **SKO.I.40/2575/2015/śr z dnia 15 grudnia 2015 r.**
- **SKO.I.40/2576/2015/śr z dnia 15 grudnia 2015 r.**
- **SKO.I.40/2577/2015/śr z dnia 15 grudnia 2015 r.**
- **SKO.I.40/2578/2015/śr z dnia 15 grudnia 2015 r.**

W przypadku gdy nie da się ustalić czy w sprawie mają zastosowanie przepisy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego właściwym do ustalenia uprawnień do świadczeń rodzinnych jest organ właściwy w rozumieniu art. 3, pkt 11 ustawy o świadczeniach rodzinnych.

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



ROPS
OPOLE

**Prawidłowe przyjmowanie wniosku
w kontekście przesłanek zawartych
w art. 16 ustawy o pomocy państwa
w wychowywaniu dzieci**

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Wniosek złożony – 25.12.2015r. na okres zasiłkowy 2015/2016

Zasiłek rodzinny + dodatki

1. Pani Anna Kowalska

US 2014: 7.247,04zł : 12m-cy=603,92 zł → uznanie, bo praca w Polsce od 20.01.2005r. do nadal

2. Pan Jacek Kowalski

US 2014: 0,00

Nieopod. 2014: 15.020,00euro x 4,2623= 64.019,75zł → utrata, bo praca w Niemczech do 21.03.2015r.

Dalej badamy aktywność Pana Kowalskiego:

a) 02.04.2015r. do 17.12.2015r. – zasiłek dla bezrobotnych w Niemczech

Doch. V 2015: 340,00 euro x 4,1301 = 1.404,23 zł → uzysk

b) 18.12.2015r. do nadal – zatrudniony w Niemczech

Doch. I 2016: 1.826,00 euro x 4,4405 = 8.108,35 zł → uzysk

3. Syn Michał Kowalski (ur. 15.04.2006r.) - brak dochodów

4. Córka Amelia Kowalska (ur. 21.08.2015r.) - brak dochodów

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Wniosek złożony – 25.12.2015r. na okres zasiłkowy 2015/2016

2. Pan Jacek Kowalski

US 2014: 0,00

Nieopod. 2014: 15.020,00euro x 4,2623= 64.019,75zł → utrata, bo praca w Niemczech do 21.03.2015r.

Aktywność:

a) 02.04.2015r. do 17.12.2015r. – zasiłek dla bezrobotnych w Niemczech

Doch. V 2015: 340,00 euro x 4,1301 = 1.404,23 zł → uzysk (art. 2, ust.2, pkt 20, lit b ustawy – uzyskanie prawa do zasiłku lub stypendium dla bezrobotnych)

Zgodnie z § 2, ust. 2, pkt 1, lit k rozp. wykonawczego – do wniosku należy dołączyć **dokument** określający wysokość dochodu osiągniętego przez członka rodziny za miesiąc następujący po miesiącu, w którym nastąpiło uzyskanie dochodu – w przypadku uzyskania dochodu po roku kalendarzowym poprzedzającym okres, na który ustalane jest prawo do świadczenia wychowawczego.

Zgodnie z art. 19, ust. 2 ustawy – w przypadku gdy osoba złoży wniosek bez wymaganych dokumentów, podmiot realizujący świadczenie wychowawcze przyjmuje wniosek i wyznacza termin nie krótszy niż 14 dni i nie dłuższy niż 30 dni na uzupełnienie brakujących dokumentów. Niezastosowanie się do wezwania **skutkuje pozostawieniem wniosku bez rozpatrzenia.**

Dokumenty obcojęzyczne bez tłumaczenia na język polski przez osobę uprawnioną nie stanowią dowodu w sprawie dla organu administracji publicznej.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Wniosek złożony – 25.12.2015r. na okres zasiłkowy 2015/2016

2. Pan Jacek Kowalski

US 2014: 0,00

Nieopod. 2014: 15.020,00euro x 4,2623= 64.019,75zł → utrata, bo praca w Niemczech do 21.03.2015r.

Aktywność:

b) 18.12.2015r. do nadal – zatrudniony w Niemczech

Doch. I 2016: 1.826,00 euro x 4,4405 = 8.108,35 zł → uzysk (art. 2, ust.2, pkt 20, lit c ustawy – uzyskanie zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej)

Zgodnie z § 2, ust. 2, pkt 1, lit k rozp. wykonawczego – do wniosku należy dołączyć **dokument** określający wysokość dochodu osiągniętego przez członka rodziny za miesiąc następujący po miesiącu, w którym nastąpiło uzyskanie dochodu – w przypadku uzyskania dochodu po roku kalendarzowym poprzedzającym okres, na który ustalane jest prawo do świadczenia wychowawczego.

Zgodnie z art. 19, ust. 2 ustawy – w przypadku gdy osoba złoży wniosek bez wymaganych dokumentów, podmiot realizujący świadczenie wychowawcze przyjmuje wniosek i wyznacza termin nie krótszy niż 14 dni i nie dłuższy niż 30 dni na uzupełnienie brakujących dokumentów. Niezastosowanie się do wezwania **skutkuje pozostawieniem wniosku bez rozpatrzenia.**

Dokumenty obcojęzyczne bez tłumaczenia na język polski przez osobę uprawnioną nie stanowią dowodu w sprawie dla organu administracji publicznej.

Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus) w związku z koordynacją systemów zabezpieczenia społecznego



ROPS
OPOLE

Dochód rodziny

01-31.XII.2015

603,92zł

+1.404,23zł

2.008,15zł

:4 osoby

502,04zł



przyznanie

Dochód rodziny

01.I.2016 - nadal

603,92zł

+8.108,35zł

8.712,27zł

:4 osoby

2.178,07zł



**przyznanie za styczeń 2016 zgodnie
z art. 18 ust. 6 odmowa od lutego 2016
(nie spełnione kryterium dochodowe)**

Art. 18, ust. 6 w przypadku gdy uzyskanie dochodu powoduje utratę prawa do świadczenia wychowawczego, świadczenie nie przysługuje od miesiąca następującego po pierwszym miesiącu od miesiąca, w którym dochód został osiągnięty.

**Świadczenie wychowawcze (Program 500 Plus)
w związku z koordynacją systemów
zabezpieczenia społecznego**



**ROPS
OPOLE**

**USTAWA z dnia 11 lutego 2016 r.
o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci
(Dz. U. z dnia 17 lutego 2016 r., poz. 195)**

Dziękuję za uwagę